

# 香港政府新聞處

# 新聞公報

一九七二年五月十三日  
星期六

## 藍田植樹運動

### 綠化区内环境

九龍藍田新區政府機構及民間團體為進一步美化新區環境，使居民怡情樂業特發動一項綠化計劃，於雨季時期在区内進行植樹。該項計劃分別由各校學生及服務團體、童軍等負責執行，劃分植林範圍，種值、澆水、及保養等，並喚起廣大居民注意，決定擴大宣傳，呼籲坊眾同心合力，保護樹苗，使藍田日後成為一美麗之花園新區。

參加的機構有藍田街坊福利會，社會福利署藍田社區工作辦事處，徙置事務處，小童群益會，香港青年協會及区内學校等。漁農處則供應樹苗，工具及技術指導。

藍田新區，現有居民五萬餘，人口正在繼續擴展中，房屋屬第四及第六型新式屋宇，因為隔離鬧市，位於半山，俯視九龍灣，環境優美，空氣清新，為一良好之住宅區域，区内現有小學七所，中學兩所及福利大廈一座。

藍田居民，一向關心社區發展，曾合辦地方清潔、攤販安排、興建兒童遊樂場、調查交通、及成立服務團等都有良好成績。

勞資關係科四月份內

協助解糾紛二百餘宗

勞工處承下之勞資關係科在四月份內，曾協助僱主與僱員解決二百四十九宗勞資問題。

雙方達成協議後，有五百三十七名僱員共獲得二八六,四二九元。

在該筆款項中，一八七,五三八元為僱主給予其僱員，作為支付彼等之欠薪，代替通知之款項，法定假日工資，以及按照僱傭條例及工案上僱傭（給工資假日與疾病津貼）條例而承於契約性質之獎金。

其餘九八,八九一元，則為支付與僱員之遣散費及其他之額外撫恤金。

在同一月內，僱員新提出索取括稱是欠款之款項達八三四,四六五元。

勞資關係科各分區辦事處之職員亦曾處理一千三百九十二宗有關勞工法例，勞資關係及人事管理之諮詢事宜。彼等曾訪問九家廠肆，協助僱主設立勞資協商機構，以加強勞資雙方之聯繫。

元朗大會堂舉行

## 衛生教育展覽

醫務衛生處衛生教育組，將於五月十六日至十九日間，在元朗大會堂舉行衛生教育展覽。

該展覽會將利用漫畫、統計及圖表、喚起年青人注意正由醫務衛生署推行的保健運動的主題。

展覽集中於營養問題、自力保護及預防一切腸胃疾病等。

醫務衛生處發言人說：希望這次展覽能受到廣大歡迎，尤其是學生及青年人方面。

展覽會每日之開放時間為上午十時至下午四時三十分。

## 屏山至青山一段馬路

### 二期改建工程將開始

新界青山道由屏山至青山一段，第二期改善工程即將開始，以疏暢交通。

由青山至屏山的一段公路，全長四哩半，其第一期改善工程，早於一九七〇年十月完成，沿現有馬路築成雙綫行車路。

第二期工程，是將原有的這一段公路擴闊，成為雙綫行車路，使全段馬路的路面寬達一百呎，每一

程方向均有四十八呎寬的雙線行車路，另有單車行車路及行人路。

是期工程又包括重鋪藍地路及將此路與青山道交界地點向北遷移約一千一百呎，以改善交通。

藍地道路面將被擴潤至三十二呎，行車路佔二十呎而兩旁則有行人路。

是期改善計劃完成後，由青山至元朗的一段青山道，全程六哩均將為路面一百呎寬，兩旁有單車行車線和行人路的大馬路。

重建工程預料在今年八月開始動工，需時約三十個月完成。

## 市民遺失身份証

### 多處地方可查詢

人事登記處今日提醒市民，若曾遺失身份証而未育領回者，可向各區民政司署或街坊會查詢，他們都備有登載檢回之身份証的紀錄，以供查閱。

若要領回拾獲的身份証，原來持有人須親到銅鑼灣裁判司署大廈五樓，人事登記處總辦事處接洽。

該處發言人指出，市民所登記資料，若有任何更改，必要向人事登記處報告，這樣，倘身份証遺失，該處必可儘快尋回身份証的失主。

消。  
檢回之身份証，若在三個月內無人認領，則予取

該外現存數百張檢回之身份証，等候認領。

### 預防腸道傳染病

#### 保持衛生最重要

炎夏迅即來臨，市政局正舉辦一項預防腸道傳染病運動，呼籲市民注意衛生以預防腸道傳染病在夏季發生。

腸道傳染病包括霍亂、大腸熱、痢疾及食物中毒。其中以霍亂最為危險。大腸熱及痢疾，如不醫治及時亦具有相當危險性。食物中毒危險性雖較低，但常致數十人或數百人同時生病，而造成紛亂及恐懼。

腸道傳染病患者不受年齡限制。但去年本港四三八宗大腸熱中，年齡在十步至廿四步之青少年約佔半數。而在六〇九宗痢疾中，十步以下少年又佔半數。本港自一九六九年以來可幸尚未再發現霍亂症，但由於此症經常發生於東南亞某些國家。霍亂極有可能再度傳入本港。而食物中毒在本港也是時常發現的。

腸道傳染病是由這些疾病的病菌染在食物或飲料內所引起。多種此類疾病在本港全年都有發生，但夏季較流行，因夏季氣溫最適合病菌及傳播病菌之蒼蠅繁殖。市民在夏季多愛好生冷飲食，亦為助長此等疾病發生的原因。

腸道傳染病菌隨着患者或帶菌者的糞便排出。如後再經人手沾或蒼蠅污染食物上。吃過了這些食物或飲料就會生病。郊区糞便處理常未能符合衛生，亦能致令病菌沾污水源而將疾病傳播。用糞便作肥料的菜蔬及在污水中採集的貝類，亦因常染有病菌而傳播腸道傳染病。

腸道傳染病既是由於吞下不潔的食物或飲料所引起，食物衛生（特別是保持雙手清潔）對預防傳播最為重要。同時蒼蠅亦能傳播此種疾病，環境衛生及防止蒼蠅污染食物，對防止腸道傳染病亦很重要。預防注射可防止大腸熱及霍亂，但預防霍亂注射已証實並非絕對有效。

在此運動期內，政府將使用各種方法向市民灌輸有關食物衛生及環境衛生智識，以便市民採取各項措施，共同合作，以預防腸道傳染病。

雖然政府已採取各項有效措施，以預防腸道傳染病發生，但要成功地控制此類疾病，仍有賴市民的合

# 窩打老道火車橋

## 進行維修個半月

九廣鐵路局本日宣佈，橫跨窩打老道之第四號火車橋，定於本月十五日星期一一起進行修理工程為期約一個半月。

該鐵路局發言人稱，為維持來往班車起見，有若干工程須在晚間進行，但將尽力將引起之聲浪減低，以免擾及附近一帶之居民。

# 筲箕灣茶果嶺間

## 臨時渡海線續辦

來往筲箕灣與茶果嶺之臨時渡海小輪航線決繼續服務。

交通處發言人今日謂，行走該線之電船公司同意在五月十二日期滿後，繼續派船行走該線，每日由早上六時開航，至晚上十時收班，每半小時開行一次，收費一律為每人三毫。

至於在天后誕期間由九龍巴士公司派出行走觀塘與茶果嶺間之特別巴士，則由於乘客不多之故，已決定在天后誕後，即不再派車行走。

農民申請救濟  
近三百宗 获准

日前大雨，新界農作亦受影響，不少農民向當局申請救助，俾能及早恢復正常生產。

首批申請書共二七三份，已由漁農處調查完竣並批准，將由社會救濟信託基金撥款救助。

該處人員並繼續進行登記及評估農作損失的工作。

## 新聞公報

編輯注意：明日星期日，新聞公報照常度刊，希  
派員於下午三時到本處新聞編發室取用。

## 工商處聲明

工商業管理處發言人今日宣稱，昨日(十二日)南華  
早報刊登美國領事館官員之就美國禁止數類香港紡  
織品輸美所發表之意見，有若干地方並不準確，而  
且遺漏若干事實。

該發言人說：我們通常不會公開爭辯如此專門之  
問題。以前我們就此事發表之新聞稿，僅是對美國  
宣佈禁運的一種反應。且於現在布華盛頓之会谈仍  
未結束，我們感到仍有必要將事實澄清。

該美領事館發言人說，香港並無徵求或取得美國互相協議，如何控制及呈報該等受限制之紡織品。他又說港美雙方俱認為必須有此先決條件，而且這正是現行棉織品協定施行的基礎。

工商業管理處否認以上之說法，因為在推行棉織品協定實施之六年內，雙方沒有亦無須有這樣的雙邊協議。在一九七一年十月間，港美兩方並明白同意在施行限制人造纖維出口時，應同樣適用實施棉織品協定的辦法。

該發言人並補充說：「這是與美國的論點相反的，亦證明香港並無誤解雙方當時達成的諒解。」

發言人指出，至謂美國在三月底左右始获悉本港已授權將有因之一類貨物二千二百萬方碼輸出一節，實有歪曲事實之處。蓋早在二月中本港已清楚通知美國，謂本港已授權輸出該類貨物逾一千九百萬方碼，惟在三月中之前仍未見到美國之反應，至於未有反應之原因亦無從確知。美國終於四月要求港府暫行停止此項貨物之輸出。本港拒絕接受此項要求，以免本港管制出口制度之完整遭受破壞，及對素來信賴本港管制制度之付貨人背信。

發言人又謂，再者，吾人認為二千二百萬方碼之輸出，對於本港至為重要，惟對於美國工業實不致形成重大之威脅，蓋美國所生產之同樣布料，在一九七一年計有八十億方碼之多。

關於美國所謂，如當時之談判連續奉行至五月五  
月之後而仍未停止者，則五月五日實施禁運之舉當  
係意料中之事，對於此巨港方每端如何仍似認爲當  
雙方仍在進行折衷之際而採取此種行動，實有歪曲中  
理。

此項在上週仍在華盛頓繼續奉行中之談判，迄今  
仍未結束。